- NFIRMIER / NURSE - Avanton

07 81 86 48 85 - Neuville 05 49 54 53 66 05 49 54 10 00 Vendeuvre - DENTISTE / DENTIST

05 49 56 37 34 - Neuville Vendeuvre 05 49 51 26 72

- KINÉSITHÉRAPEUTE / PHYSIOTHERAPIST - Avanton 05 49 39 07 67 - Neuville 05 49 51 73 56

- PHARMACIE / PHARMACY 32 37 - Garde (emergency) 05 49 51 20 66 - Neuville

- Migné Auxances 05 49 51 71 43 05 49 51 28 23 Vendeuvre - AMBULANCES

05 49 51 22 49

05 49 03 33 07

05 49 52 10 14

15 / 112

05 49 44 44 88

06 99 90 37 38

06 62 68 40 22

05 49 51 22 49

06 26 03 09 55

36 35

06 18 97 25 64

- SARL Augeron - VÉTÉRINAIRES / VET

- Neuville - Jaunay-Clan

Urgences Adultes (adults)

- Allo Taxi - Arnaud Giraud

Gare SNCF / Train station

Poitou, zone du Futuroscope

Gare / Train station, Futuroscope, Poitiers

- La Poste / Postmail, Neuville de Poitou

- Office de tourisme / Tourist office, Neuville de Poitou

- Distributeurs de billets / ATM, Super U de Neuville de

△ SERVICES

- Go Seb Driver

- Taxi Lasnier

- Taxi Augeron

- Taxi Chaigneau

- Urgences pédiatriques (kids) 05 49 44 38 07

- SECOURS / EMERGENCY - Pompiers / Fireman - SAMU

- Police Chasseneuil du Poitou - Gendarmerie 05 49 51 20 32 Centre commercial Auchan (5.5 km / station service) - Centre anti-poison Angers 02 41 48 21 21 Lundi au samedi 8h30-21h30 et dimanche 9h-12h30

Neuville de Poitou

Super U (3.5 km / gas station) Monday to Saturday, from 9 am to 7.30 pm and Sunday

Lundi au samedi 8h30-19h30 et dimanche 8h30-12h30

from 9 am to 12.15am Supermarché Lidl (4.5 km)

△ COMMERCES / SHOPS

tobacco/games.

- RESTAURANTS

Crêperie La Crée Pierre

Migné Auxances (4 km)

Le Clos de la Ribaudière

Supermarché Lidl (4.5 km)

Neuville de Poitou

Chasseneuil du Poitou (4 km)

Avanton (500 m)

Cissé (3 km)

Chez Juliette

La Javette

- COMMERCES / SHOPS (AVANTON)

Alimentation, bar/tabac/jeux, boulangerie/pâtisserie

boucherie/charcuterie/traiteur, salon de coiffure, garage

Grocery, bakery, butcher, hairdresser, garage, bar/

L'Auberge de la Cour d'Hénon 05 49 51 63 33

- GRANDES SURFACES / SUPERMARKET

Supermarché Super U (3.5 km / station service)

Lundi au samedi 9h-19h30 et dimanche 9h-12h15

05 49 18 92 27

05 49 51 75 94

05 49 92 20 85

05 49 52 86 66

Monday to Saturday, from 8.30 am to 7.30 pm Chasseneuil du Poitou

Centre commercial Auchan (5.5 km / gas station)

Monday to Saturday, from 8.30 am to 9.30 pm and Sunday from 9 am to 12.15am

- MARCHÉ / FOOD MARKET

Mercredi matin / Wednesday morning: Mirebeau Jeudi matin / Thursday morning : Neuville de Poitou Vendredi matin / Friday morning : Jaunay-Clan Samedi matin / Saturday morning : Mirebeau, Vouillé Dimanche matin / Sunday morning : Neuville de Poitou



ARRIVÉE. OUAND LE SÉJOUR COMMENCE ARRIVAL, WHEN THE STAY BEGINS

- ADMISSION / CONDITIONS OF ENTRY

Pour être admis à pénétrer ou à s'installer au camping, il faut au préalable avoir obtenu l'autorisation du personnel de la réception après présentation d'une pièce d'identité permettant l'enregistrement. Les mineurs non accompagnés par leurs parents ne sont pas admis sauf autorisation parentale. Le choix de l'emplacement ou du locatif est du strict pouvoir de la direction. Toute prolongation de séjour doit être formulée 24h au moins avant la date de départ prévue.

Les emplacements sont disponibles de 14h00 à 12h00. Les locations sont disponibles à partir de 15h00. Lors de votre enregistrement, une caution de 150 € vous est demandée.

A votre arrivée dans votre hébergement, nous vous demandons de faire l'inventaire complet et de retourner à la réception pour le faire valider. Un rendez-vous sera alors fixé pour l'état des lieux le jour de votre départ (avant 10h00).

All entries and periods of stay on the campsite must be autorised by the reception office staff. Before admission to a pitch the head of family or group must complete the office formalities.

The unaccompanied minors by their parents are not admitted except parental permission.

The pitch or the accommodation is chosen by the campsite.

Campsite pitches may, in principle, only be occupied from 2 pm. Any extra night must be asked one day (24 hours) at least before the planned date of departure

Mobile homes, bungalows, roulotte and coco futuros are exclusively available for rental from 2 pm.

During the check-in, you must let a deposit of 150 € for the accommodation.

An inventory takes place on arrival by the tenant and must be signed by the reception.

The reception will fix an appointment with you for the departure inventory (before 10 am).



A DÉPART. OUAND LA FIN DU SÉIOUR APPROCHE DEPARTURE, WHEN THE END OF THE STAY IS HERE

- REDEVANCES & PAIEMENT / RATES & PAYMENT

ADAC, la présentation de la carte est obligatoire.

Pour les locatifs, le séjour étant normalement soldé 30 jours avant votre arrivée, il ne vous reste qu'à régulariser la situation si vous avez pris des suppléments.

rendre la clé-pass et autre matériel de prêt. Les emplacements doivent être libérés au plus tard à

12h, en état et propres.

Nous vous rappelons qu'en cas de défaillance de votre part, votre contrat de location prévoit à votre charge de prélever sur votre caution les frais de ménage. La caution de 150 € par locatif déposée à l'arrivée est restituée le

For pitch, the balance is due on your arrival, if you stay less than 3 days. For a stay during 3 days and more, the balance is due the day before you leave. For ACSI, CKE, ADAC members, you must show your discount card.

For accommodation with reservation, the balance is due 1 month prior to the date of arrival. For accommodation without reservation, the balance is due on your arrival. If

The day of your departure, don't forget to come at the reception in order to get back the key-barrier and the others hired equipment.

Campsite pitches must be vacated by 12 am; failure to do so incurs a charge equivalent to the price of an additional for late departure.

The accommodations are vacated between 8 and 10 am. the pitch or the accommodation must be vacated and left in its original state at the end of the stay.

The campsite makes an inventory at the end of the stay. Any breakage, damage cost or missing equipment is retained on the deposit. The cleaning is made by the tenant who has to return the accommodation clean and orderly, in the initial state. Cleaning costs will be charged if rental is not let correctly cleaned. A deposit of 150.00 € for breakage or damage per rental

is refunded on the day of departure after check out.

> OUELOUES RÈGLES

A BARRIÈRE / BARRIER

SOME RULES TO LIVE TOGETHER

La barrière automatique fonctionne avec un clé-pass

(caution 10 €). Chaque soir, afin de préserver le silence

et la sécurité, les barrières sont fermées de 23h45 à

8h00. Après 23h45, les véhicules ne peuvent plus entrer

The automatic barriers work with a key-barrier (deposit

10 €). Every evening, to protect the silence and the safety,

After 11.45 pm, vehicles cannot enter any more and must

La vitesse est limitée à 10 km/heure pour la sécurité de

The speed is limited at the 10 km/hour for the safety of all.

Please respect the traffic flow direction in the campsite.

Le parking d'entrée est un espace réservé aux véhicules

newcomers and the visitors, and for the night-car park.

additional vehicles have to park on your location.

tous. Veuillez respecter le sens de circulation établi.

et doivent être stationnés sur les places du parking.

barriers are closed from 11.45 pm to 8.00 am.

A CIRCULATION / DRIVING TRAFFIC

be parked on the car park of entrance.

A STATIONNEMENT / PARKING

Les redevances sont à payer à la réception la veille de votre départ pour les campeurs séjournant plus de 3 nuits. Pour les séjours courts (-3 nuits), le règlement est exigé à votre enregistrement. Elles sont dues selon le nombre de nuits passées. Pour les membres ACSI, CKE,

Le jour de votre départ, passez à la réception pour

Les locations doivent être libérées avant 10h00 et vous devez restituer votre hébergement dans l'état de

propreté et de fonctionnement trouvé en entrant. Un état des lieux est réalisé le jour de votre départ avec la présence d'un membre du camping. Pour faciliter l'état des lieux à votre sortie, nous vous remercions de suivre les consignes mentionnées sur la feuille d'inventaire.

jour du départ après inventaire de sortie.

des arrivants et des visiteurs, et au parking nocturne. Le stationnement est uniquement autorisé sur son emplacement. Les véhicules supplémentaires doivent stationner sur votre emplacement.

The car park of entrance is used for the vehicles of the The parking is only authorized on its location. The you have some additionals, you must pay them.

> Il n'y a pas d'étendage collectif à disposition. Il est également interdit d'utiliser les arbres et la végétation à cet effet. Il est interdit de délimiter l'emplacement par des moyens personnels, de creuser le sol, de casser des branches d'arbres ou d'y planter des clous.

> > Washing or laudry should be dried on an individual drying rack. It is strictely forbidden to attach lines to trees posts of fences. It is forbidden to bound the pitch, to dig the ground, to break branches of trees or to plant nails there.

A EMPLACEMENT / PITCH

△ FEU ET BARBECUE / FIRE AND BARBECUE

Les feux de bois, de braises sont rigoureusement interdits mais les barbecues à gaz et à charbon sont autorisés. Prendre les précautions d'usage en cas de feu. Fires are forbidden by law. Gas and coal barbecues are permitted. Take care in case of fire.

POUR MIEUX VIVRE ENSEMBLE A SÉCURITÉ ET VOL / SAFETY AND THEFT

Le camping n'est pas responsable des objets de valeur ou espèces laissés dans les tentes ou les caravanes. Les usagers sont invités à prendre toutes les précautions habituelles de sauvegarde pour la protection de leur matériel et objets personnels.

The campsite is not responsible for articles and money left in the tent or caravan. The campers are responsible for the safety of their own possessions.

△ VISITEURS / GUESTS

Il s'agit des hôtes du camping. Ils ont l'obligation de s'identifier à la réception avant leur visite.

In any case, they must present themselves at the reception, on their arrival, for the authorization of

A NUISANCES / NOISE

Le silence doit être total entre 23h00 et 7h00. Les usagers du camping sont instamment priés d'éviter tous bruits et discussions susceptibles de gêner leurs voisins.

Silence must be observed between 11 pm and 7 am. Campers must avoid all noise, games or conversations which might annoy their neighbors.

SURVEILLANCE DES ENFANTS **CHILDREN SUPERVISION**

es enfants seront sous la surveillance constante de arents ou de leurs responsables à la piscine, sur le aires de jeux et les espaces communs, en particulie lorsqu'ils accéderont aux installations sanitaires, où i eur est rigoureusement interdit de jouer.

hev are under the supervision of the parents or the ersons at fault at the swimming-pool, on children ayground and in the wash blocks where i bidden to play.



VOITURE ELECTRIQUE / E-CAR

Il est formellement interdit de recharger son véhicule électrique sur les bornes du camping. Un forfait de 50 € en cas d'infraction vous sera demandé.

is strictly forbidden to charge your electric vehicle t the electric hook up. In case of violation, 50 € will e requested.

ANIMAUX / PETS

Les animaux domestiques sont acceptés sur le camping à la condition expresse qu'ils ne gênent d'aucune manière les campeurs. Ils ne doivent en aucun cas être laissés en liberté, ni abandonnés sur le terrain, dans votre véhicule, en l'absence de leurs maîtres qui en sont civilement responsables. Il est demandé, dans la mesure du possible, de sortir les chiens du camp afin qu'ils fassent leurs besoins à l'extérieur et de nettoyer les éventuelles souillures. Ils doivent satisfaire aux règles des services vétérinaires (tatouage, vaccination, ...). Le carnet de santé doit être présenté lors de l'enregistrement. Les chiens de catégorie 1 et 2 sont interdits.

Pets are allowed on the site, except dogs of 1st and 2nd class. They must be tattooed and have an up-to-date vaccination certificate. Dogs must be kept on a lead and kept away from the public facilities (toilets blocks, children's playground, ...). Pets must not stay alone in the campsite. Any stray animal will be taken immediately.

A HYGIÈNE / HYGIENE

Chacun est tenu de s'abstenir de toute action qui pourrait nuire à la propreté, l'hygiène ou l'aspect du camping.

Les caravaniers doivent obligatoirement vider leurs eaux usées et leurs toilettes chimiques dans les installations adaptées, l'une se trouvant à l'entrée du parking et l'autre à la laverie.

Les ordures ménagères et les déchets de toute nature doivent être déposés dans les containers prévus à cet effet sur l'aire de tri sélectif située sur le parking d'entrée.

Everyone must refrain from doing any action which could damage the cleanliness, hygiene or the aspect of the

The caravanners must pour into the dedicated facilities their dark and grey water (motorhome service point at the entrance of the campsite and one at the laundry. Household waste, plastic, glass and papers must be put down in bins at the entrance of the campsite.



(S) ENVIRONNEMENT / ENVIRONMEN

Durant votre séjour, aidez-nous à protége l'environnement et adoptez une démarche d développement durable avec des gestes simples.

uring your stay, help us to protect the environmen and adopt an approach of sustainable developmen vith some simple actions.

- GESTION DE L'EAU / WATER MANAGEMENT

'eau est potable sur l'ensemble du camping. Ne laissez pas couler l'eau inutilement et fermer bien les robinets.

Prenez des douches rapidement pour économiser 'eau (15 I par minute). Signalez toute fuite d'eau à la réception.

rinkable water thourghout the campsite. Don't run the water and turn off the taps. Take a shower quickly in order to save water. Alert the reception in case of water leak.

- GESTION DE L'ÉNERGIE / ENERGY MANAGEMENT

teignez la lumière et les appareils électriques quand ous quittez votre hébergement.

Ne laissez jamais le chauffage en route sans avoir fermé les portes et fenêtres ou quand vous quittez votre location.

Switch off the lights and the electric devices when you eave your accommodation.

Turn the heater off when you leave you accommodation and when you open the doors and vindows.

- GESTION DES DÉCHETS / WASTE MANAGEMENT

aites le tri sélectif de vos déchets. Poubelle Marron : divers Poubelle Jaune : plastique, métal, carton Poubelle Verte : verre

Make the selective sorting of your household waste. Brown bin : all types

'ellow bin : plastics, metal, carton, paper Green bin : alass





AVANTON/FUTUROSCO



LIVRET D'ACCUEIL

WELCOME BOOKLE

saison / season

Vous trouverez dans ce guide une présentation de camping, ses services et des informations pratiques

Nous sommes heureux de vous accueillir.

Nous restons à votre disposition pour vous aider. Bon séjour.

Bienvenue au Camping du Futur à Avanton-Futuroscope

Welcome to Camping du Futur, at Avanton-Futuroscope. Nice to welcome you.

You will find in this booklet some useful informations about the campsite. We remain at your disposal to help you. Nice stay.

Medhy & Mélinda

CAMPING DU FUTUR

9 rue des Bois **86170 AVANTON**

Urgences/Emergency +33 (0)549 540 967

+33 (0)628 788 634

contact@camping-du-futur.com www.camping-du-futur.com Facebook: campingdufutui

GPS latitude : 46.6559 GPS longitude: 0,30208

CAMPING OUVER du 1^{er} avril au 15 octobre

CAMPSITE OPEN from the 1st April to the 15th Octobe



livret_accueil2025.indd 1

A RÉCEPTION / RECEPTION OFFICE

01/04 au 30/06: 8h30-12h et 14h-19h30 01/07 au 31/08 : 8h-20h 01/09 au 15/10 : 8h30-12h et 14h-19h30

La réception est à votre disposition pour toute demande particulière au cours de votre séjour. Des informations

From 0104 to 30/06, from 8.30 to 12 am and from 2 to 7.30 pm

From 01/07 to 31/08, from 8 am to 8 pm

From 01/09 to 15/10, from 8.30 to 12 am and from 2 to

The reception is at your disposal for all requests during your stay. Any touristic informations are also available.

A MAINTENANCE / TROUBLESHOOTING

A LOCAL POUBELLES / GARBAGE

A disposition à l'entrée du camping avec tri sélectif Poubelle Jaune : emballages (carton, plastique, fer) Borne Verte : verre

MIFI GRATUIT / FREE WIFI

Connectez-vous au WI-FI Camping du Futur 1 ou et remplissez le formulaire. uttention, le fonctionnement peut varier selon la équentation sur l'ensemble du camping.

Wifi toujours accessible autour de la réception e

ree wifi and throughout the campsite.

or 2 and fill the form Warning, the quality of the Wifi may depend o

ttendance of the campsite Wifi always accessible at the reception and the bar.

△ Billetterie / Ticket office

39 €

PARC DU FUTUROSCOPE

Entrée adulte

Entrée 5-12 ans

Soirée adulte (17h) / Evening adult (5 pm) 27 € Soirée 5-12 ans / Evening 5-12 years old 24 € 1 jour adulte / 1 day adult

1 jour 5-12 ans / 1 day 5-12 years old 38 à 46 € 2 jours adulte / 2 days adult 79 à 98 €

es tarifs dans le livret sont donnés a titre indicatif e

ont susceptibles d'évoluer dans le temps.

A POSTE / POSTMAIL

A EPICERIE / SMALL GROCERY

Un assortiment de première nécessité est en vente au

Alimentation, alcool, boisson, hygiène, bazar, produits

frais (lait, oeufs, fromages, charcuterie, yaourts)

1 éponge, 1 lavette, produit vaisselle, produit sol

1 brosse à dents, shampooing, gel douche, dentifrice

10€

produits du terroir (vin, miel, biscuiterie, bière)

A range of basic goods on sale at the bar

Food, alcohol, drink, beauty, household

tous les jours à 8h30.

bar à l'unité ou en kit.

- Kit produit entretien

- Kit produits de toilette

2 jours 5-12 ans / 2 days 5-12 years old 65 à 80 € touristiques sur la région sont également disponibles.

En cas d'éventuels dysfonctionnements constatés ou de pannes de gaz, merci de prévenir la réception qui fera le nécessaire très rapidement pour rectifier le problème.

For all breakdowns, gas failure, power cut and water cutoff, thank you to alert the reception. We try to resolve quickly the problems.

Poubelle Marron : déchets ménagers

Bins at the entrance of the campsite with selective sorting (plastic, paper, glass).

de la terrasse du bar

Just to connect you with WI-FI Camping du Futur

- Cleaning kit: 1 sponge, 1 dish mop, wash liquid, detergent

> - Cleansing kit: 1 toothbrush, shampoo, shower gel, toothpaste

A LOCATION DE MATÉRIEL / EQUIPMENT RENTAL

- Kit Bébé (1 lit bébé, 1 chaise haute) : 10 €/séjou 6 €/jour - Frigo (caution 10 €) - Kit draps lit double : 10€/séjoui Kit draps lit simple: 6 €/séiour

 Kit bain (1 drap de bain et 1 serviette) : 5 €/séjour - Kit cuisine (3 torchons de vaisselle) : 3 €/séjour Adaptateur électrique (caution 10 €): 0.50 €/jour

Baby kit (1 baby cot, 1 high chair) : 10 €/stay 6 €/day Double bed linen: 10 €/stav Single bed linen : 6 €/stay Bath kit (1 large towel and 1 small towel): 5 €/stay

 Kitchen Kit (3 dish towels) : 3 €/stay European adaptator (deposit 10 €): 0,50 €/day

△ SERVICE

Service Ménage (selon locatif): 30 à 90 € Ménage fait à votre place en fin de séjour

Service hôtelier (selon locatif): 60 à 90 € Lits faits à votre arrivée, serviettes de bain et produits de toilette à disposition

Cleaning service: 30 to 90 € Cleaning done at the end of the stay

Hotel service: 60 to 90 € Beds made on arrival, towels and toiletries provided

AQUA ROOM SANITAIRES / WASH BLOCK

Espace Sanitaire fermé, chauffé et ventilé avec 1 cabine Dépôt du courrier à la réception avec levée du courrie PMR, 1 cabine Bébé avec baignoire et 3 cabines Famille avec double douches et lavabo et un espace Sèche-Let your mail at the reception. Outgoing mail everyday

cheveux/Maguillage. Ouvert en continu et en accès libre. Douches possibles jusqu'à 00h00.

Espace Vaisselle avec bacs à vaisselle et bacs à linge. Ouvert en continu et en accès libre.

Closed, heated and ventilated wash block with 1 Disabled Cabin et 3 Family Cabins

Open throughout the day. Showers open till 12 pm.



△ VENTE ET DÉPÔT DE GLACE / FREEZE

0.50€ le dépôt (3 blocs maximum) à déposer au bar. Vente de bouteille congelée (1 €) et de glaçons (0.50€).

Put your freezer blocks at the bar (0.50 € for 3 blocks) and on sale freezer bottle (1 \in) and ice blocks (0.50 \in).

A LAVERIE / LAUNDRY

1 machine à laver et 1 sèche-linge sont à votre disposition à la laverie avec également un wc. Les jetons sont à retirés à la réception (1 jeton : 5 €). Lessive en vente à la réception (0.50 €/dose)

1 washing machine and 1 tumble dryer at the laundry. Token at the reception (1 token : 5 €) Washing tablets on sale at he reception (0.50 €)

A DÉPÔT DE PAIN / BREAD COUNTER PAINS & VIENNOISERIES / BREAD & PASTRY

réserver la veille à la réception jusqu'à 19h30. retirer au bar dès 8h30 en basse saison et 8h00 en uillet et août.

Order the day before at the reception till 7.30 pm ick up at the bar from 8.30 am in low season and 8 m in Julv and Auaust

1.30 € Baguette: 1.10 € Baguette tradition 1.20€ Pain céréales : 2.30 € 2.00€ Pain complet Croissant: 1.10 € Pain chocolat 1.10 € Chausson pomme 1.50 € Pain raisin: 1.50 €

A PETIT-DÉJEUNER / BREAKFAST SERVICE

ous les jours, service de 8h00 à 11h00 au bar. etit-déjeuner Traditionnel : 1 jus d'orange, 1 boisso chaude, 1 croissant, pain, beurre et confiture. Tarif : 7.50 €/pers. A réserver la veille à la réceptior Petit-déjeuner Poitevin : 1 jus d'orange, 1 boisson haude et 1/2 broyé du Poitou. arif: 6.50 €/personne. Sans réservation.

eryday, from 8 to 11 am at the bar. aditional breakfast with orange juice, hot drink, roissant, bread, butter and jam. ate : 7.50 €/pers.

oitou breakfast with orange juice, hot drink, butter ate: 6.50 €/person. Without reservation.

Order the day before at the reception.

> SNACK/BAR

Le snack/bar avec sa salle et sa terrasse couverte vous permet de profiter des douces soirées d'été au bord de la piscine en dégustant un verre de vin, une bière locale ou une glace En cas de petite faim, la carte du snack comblera les envies de chacun.

the snack/bar welcomes you with this dining room and the pleasant terrace. You can taste a glass of wine, a local beer, an ice-cream or sample a course.

A BAR

Ouvert du 01/04 au 15/10.

En basse saison, tous les jours, de 8h30 à 12h et de 14h à 19h30.

En juillet et août, tous les jours de de 8h à 22h, voire plus.

Open from 01/04 to 15/10. In low season, everyday, from 8.30 to 12 am and from 2 to 7.30 pm.

In July and August, everyday from 8 am to 10 pm and more.

△ SNACK

Open from 01/04 to 15/10.

Ouvert du 01/04 au 15/10.

It's better to book to eat in or take away.

En basse saison, tous les jours, service à emporter à partir de 18h30 jusqu'à 19h30.

En juillet et août, tous les jours, service sur place ou à emporter à partir de 18h30 jusqu'à 22h00.

Pour profiter du snack, il est préférable de passer commande ou de réserver une table dans la journée.

In low season, everyday, take away service from 6.30 to

In July and August, everyday, to eat in or take away service from 6.30 to 10 pm.



. SNACKING .. SUR PLACE / EAT IN

4.00 € Salade verte Frites 5.00€ Nuggets x4 + frites + salade 7.00€ 8.00€ Nuggets x6 + frites + salade Nuggets x10 + frites + salade 10.00€ Croque Monsieur + frites + salade 9.00€ Steak haché + frites + salade 10.00€ 13.00 € Pizza Boîte Chaude + salade 12.00 €

. SNACKING .. A EMPORTER / TAKE AWAY

Petite Frite (small french fries) Moyenne Frite (medium french fries) 3.00 € Grande Frite (large french fries) Nuggets x4 3.00€ 4.00€ Nuggets x6 Nuggets x10 6.00€ 5.50 € Croque Monsieu 6.00€ Steak haché Pizza Regina Pizza Margherita 10.00€ 10.00€ Pizza Diavola Pizza 4 Fromages Boîte Chaude Tartiflette 8.00 € 8.00 € Boîte Chaude Délice de canard Boîte Chaude Lasagnes bolognaises 8.00 €

produits du snack sont pour la pupart des cking products are for the most of them froze

Boîte Chaude Lasagnes végétariennes 8.00 €



> ACTIVITÉS & LOISIRS / LEISURE

AIRE DE JEUX / CHILDREN'S PLAYGROUND

•••••

L'aire de jeux destinée pour les enfants à partir 3 ans avec une structure multi-activités et un parc à trampolines.

The playground is intended for the children from 3 years old with a multi-play equipment and a trampoline park.

△ TERRAIN DE SPORT / SPORT GROUND

Une plaine engazonnée sert de terrain de sport où peut être pratiqué football, basketball, badminton et ping pong. Du matériel est à disposition à la réception.

Football, basketball, badminton and table tennis. Equipment on loan at the reception.

A BOULODROME / BOULES COURT

Un terrain de pétangue en accès libre est aménagé à proximité du bar. Prêt de matériel à la réception.

A boules court is fitted out closed to the bar. Equipment on loan at the reception.

A MINI-GOLF / MINI-GOLF

A l'entrée du camping est installé un mini-golf de 18 trous ombragé et reposant pour un bon moment en famille. Ouvert pendant les horaires d'ouverture de la réception. Matériel à disposition à la réception.

The campsite is equipped with a 18 holes of a varied miniature golf course.

Open during the hours of the reception and equipment on loan at the reception.

A SALLE DE JEUX / GAMES ROOM

Dans une pièce dédiée, un billard et un baby-foot à disposition (jeux payants). Ouvert en continu.

Billiard, table foot with charge. Open throughout the day.

A COIN ENFANTS / CHILDREN CORNER

A l'intérieur du bar, un coin pour les enfants avec des jeux et des livres. Ouvert pendant les horaires du bar.

Toys and books for kids at the bar. Open throughout the day.

A JARDIN AROMATIQUE / AROMATIC GARDEN

Un jardin aromatique avec différentes essences (menthe, ciboulette, thym, romarin) est à votre entière disposition.

A beautiful small garden with mint, parsley, chives, thyme, rosemary are at your disposal.

A PISCINE / SWIMMING POOL

grand bassin (14x7m) extérieur chauffé avec une profondeur progressive de 1 m à 2 m. Le solarium vec transats se trouve à l'extérieur de la piscine. Ouvert de juin à début septembre de 10h à 22h.

A large outdoor and heated pool (14x7m). The sur oungers are outside the swimming-pool. Open from June to the beginning of September from .0 am to 10 pm.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ À LA PISCINE SAFETY INSTRUCTIONS FOR THE SWIMMING POOL

Les plaisirs de la piscine comportent des dangers nécessitant le respect de règles de sécurité : Passage obligatoire dans le pédiluve et la douche pour l'hygiène et les risques d'hydrocution.

Ne pas courir, ni sauter, ni plonger, ni boire et manger Interdiction de se baigner avec un short ou bermuda. nterdiction formelle de fumer, d'entrer avec des haussures et de faire entrer tout objet ludique encombrant.

Les enfants et adolescents doivent être accompagné de leurs parents ou responsables. Leurs baignades ne sont pas surveillées. Il est de la responsabilité des parents ou des responsables de respecter et faire respecter aux enfants les règles de sécurité. Se conformer aux instructions affichées à l'entrée de

ou need to respect some safety regulations : ake a shower (body and foot) for hygiene and risks

a piscine. En cas de problème, alerter la réception.

of hydrocution. orbidden to bathe with a short or bermuda short and enter with shoes.

Do not run, neither jump, nor dive, nor drink, no moke, nor eat and nor play with inflatable objects. he children and the teenagers must be accompanie by their parents. Their bathings are not supervised They are the responsibility of the parents to respect and enforce to their children safety regulations.

he swimming pool. If you have some problems, please alert the reception which must be also warned of any dangers o

Please conform to the instructions at the entrance of

accidents.

Ju 6 3. 6

livret_accueil2025.indd 2











